

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN
THỊ XÃ TỪ SƠN
TỈNH BẮC NINH**

Bản án số: 318/2017/HSST

Ngày 28 tháng 9 năm 2017

*“Ngô Văn Cường tàng trữ trái phép
chất ma túy”*

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ TỪ SƠN, TỈNH BẮC NINH

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- + *Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa:* Ông Đỗ Thế Bình.
- + *Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Vũ Thái Hưng, ông Nguyễn Tất Hồng
- + *Thư ký phiên tòa:* Bà Đàm Thu Hương- Thư ký Tòa án nhân dân thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh.
- + *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Từ Sơn tham gia phiên tòa:* Bà Trần Thị Hằng- Chức vụ: Kiểm sát viên sơ cấp.

Trong ngày 28 tháng 9 năm 2017 tại trụ sở, Tòa án nhân dân thị xã Từ Sơn mở phiên toà sơ thẩm xét xử công khai vụ án hình sự thụ lý số 336/HSST ngày 08 tháng 9 năm 2017, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 316/QĐXX- ST ngày 18 tháng 9 năm 2017 đối với bị cáo:

Ngô Văn Cường - Sinh năm 1978.

- HKTT: Khu phố Trung Hòa, phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh.
- Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hóa: 06/12; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam.
- Bố: Ngô Văn Dậu- Sinh năm 1938; Mẹ: Nguyễn Thị Nhuận- Sinh năm 1948.
- Gia đình có 04 anh chị em, bị cáo là thứ 3.
- Vợ: Đỗ Thị Hương- Sinh năm 1981; Con: Có 01 con sinh năm 2001.
- Tiền án, tiền sự: Không.
- Nhân thân: Ngày 22/8/2003 bị Chủ tịch UBND huyện Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh Quyết định đưa vào Trung tâm giáo dục dạy nghề hướng thiện tỉnh Bắc Ninh với thời hạn 12 tháng về hành vi sử dụng ma túy, ngày 10/9/2004 chấp hành xong thời gian giáo dục bắt buộc về địa phương.
- Bị cáo bị tạm giữ, tạm giam từ ngày 27/6/2017, hiện đang tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh (có mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các chứng cứ tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án tóm tắt như sau:

Khoảng 8 giờ 25 phút ngày 27/6/2017, tại khu phố Thịnh Lang, phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh. Tổ công tác Công an phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn kiểm tra phát hiện, bắt quả tang Ngô Văn Cường, sinh năm 1978, trú tại: Khu phố Trung Hòa, phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh có hành vi tàng trữ tại túi quần bên trái phía trước đang mặc 02 gói nhỏ đều được bọc ngoài bằng lớp giấy màu vàng, bên trong có chứa chất bột màu trắng. Cường khai là ma túy, Cường vừa mua được đang đi tìm nơi sử dụng thì bị bắt giữ. Tổ công tác tiến hành lập biên bản phạm tội quả tang, niêm phong vật chứng và gửi giám định.

Tại Kết luận giám định số: 899/KLGD- PC54 ngày 27/6/2017 của Phòng Kỹ thuật hình sự- Công an tỉnh Bắc Ninh kết luận: *Chất bột màu trắng bên trong 02 (hai) gói nhỏ bọc ngoài bằng giấy màu vàng, có trọng lượng 0,3486gam, là ma túy; Loại ma túy: Chất Heroine.*

Tại Cơ quan điều tra Cường khai: Do cần ma túy sử dụng nên khoảng 8 giờ ngày 27/6/2017, Cường đi bộ từ khu phố Trung Hòa, phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn đến nhà bà Trần Thị Chín, sinh năm 1940 có địa chỉ tại khu phố Thịnh Lang, phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh với mục đích mua ma túy sử dụng. Khi đến nhà bà Chín thấy cổng bằng sắt đóng kín chỉ để hở một lỗ nhỏ đủ để bàn tay người dứt vừa vào bên trong. Cường nói vọng vào trong nhà “*Đưa cho cháu hai cái*” (ý Cường muốn hỏi mua 02 gói ma túy), đồng thời Cường đưa 170.000đ quả lỗ nhỏ trên cửa vào bên trong thì trong nhà không rõ là ai cầm tiền và đưa lại ra ngoài cho Cường 02 gói nhỏ đều được bọc ngoài bằng giấy màu vàng. Biết đây là ma túy chất Heroine, Cường cầm lấy 02 gói nhỏ vừa mua được cất vào túi quần phía trước bên phải quay ra tìm nơi sử dụng thì bị lực lượng Công an kiểm tra bắt quả tang, thu giữ vật chứng như đã nêu.

Với nội dung trên: Tại Bản cáo trạng số 238/Ctr- VKS ngày 07/9/2017 của Viện Kiểm sát nhân dân thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh truy tố Ngô Văn Cường tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” theo khoản 1 Điều 194 của BLHS.

Tại phiên tòa bị cáo thừa nhận: Do nghiện chất ma túy và để có ma túy sử dụng nhằm thỏa mãn nhu cầu cho bản thân. Khoảng hơn 8 giờ ngày 27/6/2017 bị cáo có đến nhà bà Trần Thị Chín có địa chỉ tại khu phố Thịnh Lang, phường Đình Bảng, thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh. Tại đây bị cáo có mua của 01 người trong nhà bà Chín 02 gói nhỏ ma túy có đặc điểm được bọc ngoài bằng giấy màu vàng với giá 170.000đ. Sau khi mua được 02 gói ma túy bị cáo đem cất vào túi quần phía trước bên trái đang mặc và đi tìm nơi sử dụng thì bị lực lượng công an kiểm tra, bắt quả tang. Bị cáo thừa nhận hành vi tàng trữ 0,3486 gam chất *Heroine* là phạm tội.

Về người đã bán ma túy cho bị cáo tại nhà bà Trần Thị Chín bị cáo khai không biết là ai vì khi giao dịch, mua bán chỉ thông qua lỗ nhỏ trên cửa sắt đã bị bịt kín.

Cũng tại phiên tòa sau khi đánh giá, phân tích tính chất nguy hiểm của hành vi phạm tội, nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo. Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thị xã Từ Sơn đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”. Áp dụng khoản 1 Điều 194, điểm p khoản 1 Điều 46, Điều 33, Điều 41 BLHS; Điều 76 BLTTHS; Khoản 3 Điều 7, điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS 2015; Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam “*Về việc thi hành Bộ Luật hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14 và về hiệu lực thi hành của Bộ Luật tố tụng hình sự số 101/2015/QH13, Luật Tổ chức cơ quan điều tra hình sự số 99/2015/QH13, Luật Thi hành tạm giữ, tạm giam số 94/2015/QH13*”.

Xử phạt bị cáo từ 13 đến 16 tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam 27/6/2017. Miễn hình phạt bổ sung là hình phạt tiền cho bị cáo.

Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu huỷ 01 phong bì niêm phong đựng mẫu vật còn lại sau giám định.

Trong phần tranh luận bị cáo thừa nhận hành vi của bản thân là phạm tội, cáo trạng truy tố bị cáo tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” là đúng, bị cáo không có ý kiến gì tranh luận với quan điểm luận tội của đại diện Viện kiểm sát. Khi được nói lời sau cùng bị cáo vô cùng hối hận với hành vi của bản thân đề nghị Hội đồng xét xử xem xét đến hoàn cảnh của bị cáo cho bị cáo hưởng mức án thấp nhất để bị cáo sớm được về với gia đình.

Căn cứ các chứng cứ, tài liệu đã được thẩm tra tại phiên tòa, căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện ý kiến phát biểu của kiểm sát viên, lời khai của bị cáo, người làm chứng, vật chứng thu giữ, Kết luận giám định của Phòng kỹ thuật hình sự- Công an tỉnh Bắc Ninh.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ NHẬN ĐỊNH:

Lời nhận tội của bị cáo tại phiên tòa là thống nhất với biên bản bắt người phạm tội quả tang, lời khai của những người làm chứng, vật chứng là 02 gói nhỏ được bọc ngoài bằng giấy màu vàng, bên trong có chứa chất bột màu trắng thu tại túi quần phía trước bên trái của bị cáo; Kết luận giám định của Phòng kỹ thuật hình sự- Công an tỉnh Bắc Ninh. Đủ cơ sở kết luận: Hành vi cất giấu trên người 0,3486 gam chất ma túy là *Heroine*, với mục đích sử dụng nhằm thỏa mãn nhu cầu bản thân của Ngô Văn Cường đã phạm vào tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”, tội phạm và hình phạt được quy định tại Điều 194 BLHS, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Từ Sơn truy tố bị cáo theo khoản 1 Điều 194 BLHS là đúng tội, đúng người và có căn cứ.

Xét tính chất vụ án là nghiêm trọng, hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, hành vi phạm tội của bị cáo đã xâm phạm trực tiếp đến chính sách độc quyền quản lý của Nhà nước đối với các chất ma túy, gây cản trở đến sự phát triển kinh tế- xã hội của đất nước, tác động xấu đến sức khỏe, nhân cách và sự phát triển bình thường của con người, ma túy còn là hiểm họa với xã hội là nguyên nhân làm phát sinh căn

bệnh thể kỷ HIV- AIDS. Bị cáo là đối tượng nghiện chất ma túy, năm 2003 bị Chủ tịch UBND huyện Từ Sơn (nay là thị xã Từ Sơn, tỉnh Bắc Ninh) ra quyết định đưa vào Trung tâm giáo dục, dạy nghề hướng thiện về hành vi sử dụng chất ma túy với thời gian 12 tháng, tháng 9/2004 chấp hành xong thời gian bắt buộc chữa bệnh tái hòa nhập cộng đồng, lẽ ra bị cáo phải tu dưỡng, rèn luyện bản thân làm người có ích cho xã hội. Song do coi thường các chuẩn mực của đời sống xã hội, coi thường sức khỏe của bản thân bị cáo vẫn tiếp tục sử dụng chất ma túy. Vì thế, với bị cáo xét thấy cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội trong một thời gian nhất định mới đủ điều kiện cải tạo, giáo dục bị cáo thành một con người có ích cho gia đình và xã hội.

Tuy nhiên, khi quyết định hình phạt thấy: Tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo và tỏ rõ sự ăn năn hối cải với hành vi phạm tội, đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 BLHS1999, áp dụng một số quy định có lợi cho người phạm tội theo quy định của BLHS 2015 thì bị cáo được hưởng 02 tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 BLHS2015 đó là “*Thành khẩn khai báo*” và “*Ăn năn hối cải*” nên cần giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Mặt khác theo cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thị xã Từ Sơn truy tố bị cáo theo khoản 1 Điều 194 BLHS có khung hình phạt từ 2 năm đến 7 năm tù, song theo quy định tại khoản 1 Điều 249 BLHS 2015 quy định về tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*” có khung hình phạt từ 1 đến 5 năm tù. Căn cứ Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam “*Về việc thi hành Bộ Luật hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14 và về hiệu lực thi hành của Bộ luật tố tụng hình sự số 101/2015/QH13, Luật Tổ chức cơ quan điều tra hình sự số 99/2015/QH13, Luật Thi hành tạm giữ, tạm giam số 94/2015/QH13*” và Công văn số 276/TANDTC- PC ngày 13/9/2016 của Tòa án nhân dân tối cao về việc “*Áp dụng một số quy định có lợi cho người phạm tội của BLHS 2015*”, Hội đồng xét xử thấy cần áp dụng khung hình phạt quy định tại khoản 1 Điều 249 BLHS 2015 để quyết định hình phạt với bị cáo.

Ngoài hình phạt chính là hình phạt tù, với bị cáo lẽ ra cần áp dụng thêm hình phạt bổ sung là phạt tiền theo quy định tại khoản 5 Điều 194 của BLHS. Song xét bị cáo là đối tượng nghiện ma túy, không có tài sản, thu nhập không ổn định, động cơ phạm tội không mang tính vụ lợi nên miễn áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền cho bị cáo.

Về xử lý vật chứng: 02 gói nhỏ được bọc bên ngoài bằng giấy màu vàng, bên trong chứa chất bột màu trắng thu giữ tại túi quần bị cáo là chất *Heroine*, *Heroine* là một trong các chất ma túy Nhà nước nghiêm cấm sản xuất, mua bán, tàng trữ, sử dụng nên cần tịch thu tiêu hủy mẫu vật còn lại sau giám định.

Liên quan đến vụ án: Theo Cường khai mua ma túy tại nhà bà Trần Thị Chín có địa chỉ tại khu phố Thịnh Lang, Đình Bảng, Từ Sơn, Bắc Ninh, Cơ quan điều tra đã tiến hành dẫn giải bị cáo để xác định địa điểm mua ma túy, đồng thời ra quyết định khám xét chỗ ở của gia đình bà Chín nhưng nhà bà Chín khóa cửa không tiến hành khám xét được. Cơ quan điều tra cũng đã nhiều lần giấy triệu tập bà Chín và các thành viên trong gia đình đến làm việc nhưng nhà luôn khóa cửa nên đến nay Cơ quan điều tra vẫn chưa

xác định được người đã bán ma túy cho bị cáo là ai. Do vậy với người đã bán ma túy cho Cường ở tại gia đình nhà bà Chín cơ quan điều tra vẫn đang tiếp tục điều tra xác minh, khi nào rõ sẽ đề nghị xử lý sau.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH

Tuyên bố bị cáo Ngô Văn Cường phạm tội “*Tàng trữ trái phép chất ma túy*”

Áp dụng khoản 1 Điều 194, Điều 33, Điều 41 BLHS; Điều 76, 99, 199, 228, 231, 234 BLTTHS; Khoản 3 Điều 7, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS 2015; Nghị quyết số 41/2017/QH14 ngày 20/6/2017 của Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam “*Về việc thi hành Bộ Luật hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14 và về hiệu lực thi hành của Bộ luật tố tụng hình sự số 101/2015/QH13, Luật Tổ chức cơ quan điều tra hình sự số 99/2015/QH13, Luật Thi hành tạm giữ, tạm giam số 94/2015/QH13*”; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14, ngày 30/12/2016 của UBTVQH nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam quy định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

- Xử phạt: Ngô Văn Cường 13 (mười ba) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày tạm giữ, tạm giam 27/6/2017. Quyết định tạm giam bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án để đảm bảo thi hành án.

- *Về xử lý vật chứng*: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì niêm phong đựng mẫu vật còn lại sau giám định của Phòng kỹ thuật hình sự, Công an tỉnh Bắc Ninh (mặt trước có ghi chữ “*Mẫu vật còn lại sau giám định, kèm theo KLGD số 899KLGD- PC54 ngày 27/6/2017 của PC54*”).

- *Về án phí*: Bị cáo phải chịu 200.000đ án phí HSST.

Bị cáo có mặt, có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND Tỉnh Bắc Ninh
- VKS ND thị xã Từ Sơn;
- THADS thị xã Từ Sơn;
- Công an thị xã Từ Sơn;
- Bị cáo;
- Lưu HS, VP.

T.M HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa

Đỗ Thế Bình

